

明
清
史
料

乙編 第八本

(96356·1B7)

明 清 史 料
乙 十
編 本

版 權 所 有 翻 印 必 究

中華民國二十五年六月初版

全部連布定價國幣玖元
第七本定價國幣玖角
外埠酌加運費匯費

編輯者

國立中央研究院歷史語言研究所

發行人

王雲五
上海河南路

印刷所

商務印書館
上海河南路

發行所

商務印書館
上海及各埠

明清史料目錄

乙編第七本

六百零一至七百葉

兵部行「兵科抄出貴州巡按侯恂題」稿

六〇二

彭島紅夷拆城遁去殘稿

六〇三

兵部題行「條陳澎湖善後事宜」殘稿

六〇三

勦辦雲南二新夷賊並援黔功次殘稿

六〇八

兵部題行「貴州巡按傅宗龍等會題」殘稿

六二三

澳夷築城殘稿

六〇四

兵部題行「兵科抄出兩廣總督李題」稿

六〇五

候代兩廣總督李揭帖

六〇七

兵科抄出浙江巡撫張延登題本

六〇八

兵科抄出浙江巡按吳阿衡題本

六〇〇

廣東巡按吳尙默揭帖

六〇三

彭湖平夷功次殘稿

六〇四

兵部題「彭湖捷功」殘稿

六〇七

兵部行「雲南維摩州改治監司得人爲要等情」

稿

六〇一

兵部行「貴州總督朱燮元咨」稿

六〇三

兵部題「御前發下雲南巡撫王伉題」稿

六〇三

兵部行「兵科抄出廣西巡撫許題」稿

六〇三

兵部題行「順天巡撫傅宗龍咨」稿

六〇六

兵部行「御前發下雲南巡撫王伉題」稿

六〇九

兵部行「雲南巡撫王勦逆請餉」稿

六〇〇

兵部題行「兵科抄出貴州總督朱燮元題」稿

六〇一

兵部題行「兵科抄出雲南巡按趙洪範題」稿

六〇四

兵部題「兵科抄出雲南巡撫王伉題」稿

六〇六

兵部行「兵科抄出貴州總督朱奏」稿 六四八

兵部行「兵科抄出雲南總兵官黔國公沐題」稿 六四九

兵部題行「雲南巡撫蔡侃塘報」稿 六五〇

陳述滇土司普名聲殘稿 六五一

兵部題行「貴州總督朱燮元等會題」殘稿 六五二

兵部題行「兵科抄出雲南巡撫蔡侃題」稿 六五三

兵部題行「閩海屢報斬獲」殘稿 六五七

兵部行「福建巡撫鄒咨」稿 六五八

兵部題行「福建巡撫鄒維璉咨」稿 六五九

兵部題行「兵科抄出福建巡撫鄒題」稿 六六〇

兵部題行「兵科抄出福建巡按路振飛題」稿 六六一

會剿廣東山寇鍾凌秀等功次殘稿 六六六

海寇劉香殘稿一 六六八

明清史料

乙編第七本

六百零一至七百葉

兵部行「兵科抄出貴州巡按侯恂題」稿 天啓三年四月二十三日堂稿寫訖職方司書徐日口承

兵部爲餉缺兵潰省勢孤危乞勅當臣移駐近地以壯聲□再議增精兵猛將蚤奏膚功事職方清吏司案呈奉本部
（會）
送兵科抄出貴州巡按侯恂題稱准貴州巡撫王會彙移稱看得進剿之兵以無糧而潰新收之人心復以兵潰而搖
惡苗助逆如昨曾灰漸欲復燃據臣死守之心固不敢後於舊撫按兩臣也第兩臣守在安會初發難之時倉廩尙有
積米而今無顆粒矣兩臣守猶有臣在平越催餉催兵謀爲救援今舊撫按甫出圍卽離地方而新推貴州督臣遠在
沅州聲聞不相及矣夫內無積聚臣將以何爲守外無援兵臣將何望而守况臣卽欲守而道將之心未必一一如臣
道將卽欲守而兵士之心又未必一一如道將興言及此則今日事勢較前日事勢其難不啻倍蓰伏乞皇上將偏沅
督臣移駐平越如臣前日事庶諸苗尙有所憚而不敢盡逞仍准一面具題一面移咨不得以候旨爲辭而失臣等孤
危之望蓋督臣與臣功罪一體斷無不竭蹶者矣但有督臣而無猛將精兵卽徒手亦不足濟事更乞皇上速議調猛
將精兵使其勒限前來毋再如杜文煥□來亂輩藉病息肩如今日新調之兵觀望却步庶九仞之功可以全收而西
南封土一安而永安矣等因到臣該臣會同貴州巡撫王看得黔師失利之後餉缺兵潰人心動搖苗氛披猖貴陽岌
岌有不保之虞矣所爲引領望援者翳惟督臣是賴而自沅抵黔地幾千里聲息旣不相聞緩急何以相濟蓋當警報
初聞臣卽馳聞督臣趣之移鎮臣自念黔中索兵索餉身不在沅誰爲催趲是以有添設興平巡撫之議已又念黔中

無兵無餉身不口黔誰爲接應是以有視師鎮遠之檄督臣之心亦未嘗一日忘黔也而撫臣則大聲疾呼直欲移駐平越矣撫臣提孤軍守孤城其勢甚危其情甚迫督臣功罪一體欲無竭蹶而前得乎然使子然擁一空節以往此徒手搏虎也雖至近地猶無益于黔耳故必有精兵乃可壯戎伍之色必有猛將乃可張虎貔之威而軍令之日弛也士氣之日靡也規便而退退不必誅冒險而進進不至生黃金橫帶誰不息肩白入搆胷誰不却步倘無法以約束之封疆之事不可爲矣故曰威克厥愛允愛愛克厥威允罔功此軍之善經也伏乞皇上立勅偏沅督臣移駐平越以振前茅而樹後勁更（下缺）

臣等竊維黔省之設撫臣一員而兼轄兩省其意固以資聯絡而重鎮撫也然撫臣之職固在撫綏而不在督率也督臣之職固在督率而不在撫綏也今撫臣提孤軍守孤城其勢甚危其情甚迫督臣功罪一體欲無竭蹶而前得乎然使子然擁一空節以往此徒手搏虎也雖至近地猶無益于黔耳故必有精兵乃可壯戎伍之色必有猛將乃可張虎貔之威而軍令之日弛也士氣之日靡也規便而退退不必誅冒險而進進不至生黃金橫帶誰不息肩白入搆胷誰不却步倘無法以約束之封疆之事不可爲矣故曰威克厥愛允愛愛克厥威允罔功此軍之善經也伏乞皇上立勅偏沅督臣移駐平越以振前茅而樹後勁更（下缺）

臣等竊維黔省之設撫臣一員而兼轄兩省其意固以資聯絡而重鎮撫也然撫臣之職固在撫綏而不在督率也督臣之職固在督率而不在撫綏也今撫臣提孤軍守孤城其勢甚危其情甚迫督臣功罪一體欲無竭蹶而前得乎然使子然擁一空節以往此徒手搏虎也雖至近地猶無益于黔耳故必有精兵乃可壯戎伍之色必有猛將乃可張虎貔之威而軍令之日弛也士氣之日靡也規便而退退不必誅冒險而進進不至生黃金橫帶誰不息肩白入搆胷誰不却步倘無法以約束之封疆之事不可爲矣故曰威克厥愛允愛愛克厥威允罔功此軍之善經也伏乞皇上立勅偏沅督臣移駐平越以振前茅而樹後勁更（下缺）

得紅夷之睥睨澎湖自韋麻郎始非一日矣彼時賴良將講懾猶能以三寸舌立功而此番到彭則會長不止一人番衆且以千數築城據勝實懷久假之心薦食敗疆每作橫歎之勢海天風雨盡染鯨氛闔越山川幾成腥界安危所係寧惟半壁藩籬強弱攸關幾累靈長社稷所幸□□□將吏同心共擊楫于中流必滅（下缺）

兵部題行「條陳澎湖善後事宜」殘稿

（上缺）若干兩島嶼通計若干里每里開墾可得若干畝每畝種稷可得若干斛以至據採之利戍守之宜目下兵士勞逸功能之序賞罰存汰之用令其開列書冊逐一呈報事定之後破格具題陞賞合候詳示轉行遵照等緣繇奉批如議作速行繳奉此備牌仰本官即便親至澎湖將彼中事體一一查勘的確開列書冊呈報等因去後隨據本官親詣澎湖查勘險要及條畫一切防守事宜到道本道重加參酌呈詳到臣該臣合先後二詳通加參定刪去繁文止存要領列爲十款謹會同巡按福建監察御史姚應嘉合辭具題伏乞敕下戶兵二部覆議上請賜允施行庶海邦垂有永之圖聖明釋南顧之慮矣等因計開

一議澎湖添設路將夫彈壓重地須藉將領威權向第付之二把總行事無怪被夷侵占幾三歲而若履無人之境也今應專設遊擊一員駐劄澎湖以爲經久固圉之圖卽以二遊兵兩把總隸之其兵除兩遊舊兵外再添遊擊標兵一千一百六十九名合成一大營仍聽南路副總兵節制以成臂指之勢【伏候聖裁】

一議戍守中左照得中左地方逼近澎湖居漳泉二府之間最稱要害查南路將官向原駐劄此地漳泉水陸信地兵軍並聽調遣因添設泉南遊擊而泉屬寨遊衛所分其所轄矣今慮中左空虛仍移南路叅將劄守扼漳上游必須泉南屬其節制而浯銅金門高浦中左各營所切近地方有警各官兵軍尤聽不時徑自調遣方無掣肘而永寧爲泉州門戶當移泉南遊擊駐劄以資控制尤稱扼要若株守郡城何益于海上之緩急哉今以南路移駐中左泉南移駐永寧無增兵之費而得汛守之資似屬妥便但向來路將俱無欽給關防印記今議南路節制泉南澎湖兩將事權不重

難以馭輕似應改以副總兵衙門兼協守職銜賜之欽給關防印記一顆庶將權重而重地賴以彈壓矣【伏候聖裁】

一議增兵照得澎湖遊擊一營水陸官兵非二千餘名不可查澎湖銜鋒兩遊額設舊兵共九百三十五名今增新兵一千一百六十九名共二千一百零四名議設中標守備一員轄水兵八百五十七名領船四十九隻分屯媽宮等處左翼把總一員轄陸兵六百二十四名屯媽宮□暗澳分顧太武案山龍文港諸處右翼把總一員轄陸兵六百二十三名屯風櫃仔兼顧蔴上澳西嶼頭看守鎮海營等處俱聽遊擊調度哨守中標立水哨官六名左右翼各立陸哨官四名共二千一百餘名水陸分布首尾相聯亦可以壯軍容而保藩籬矣【伏候聖裁】

一議增餉今天下四空五盡閭地倍甚增餉蓋難言矣第兵行糧從未有增兵而不計餉者查原澎湖彭衛兩遊每兵月餉九錢春冬兩汛到彭防守每月加給行糧三錢今議長戍澎湖不許收汛回來內地概給月糧一兩二錢每兵一年該餉一十四兩四錢又議添設遊擊圍隨員役一百名連水陸新舊兵通共二千一百餘名歲餉二萬八千有奇而船器衣甲等費不與也除舊兵原餉外約增新餉二萬三千兩見行布政司糧餉道議處查有洋餉一項歲計約有二萬餘金以海洋之稅供防海之用似屬本分其有不足者再查別項無礙者補之總之于仰屋之時曲爲計處庶不至加派病民漏卮病官耳【伏候聖裁】

一議澎湖築城濬池建立官舍營房查得澎湖築城去處惟媽宮少寬與風櫃水陸犄角最稱形勝合無于此地築城一座四面各闊三十丈高一丈五尺厚半之約用銀五百兩城內起遊擊衙門一座約用銀一百五十兩把總衙二座

約用銀一百兩又風櫃仔守備衙一座約用銀五十兩遊擊衙門外起蓋倉廩二座收貯預備米糧約用銀三十兩陸兵計一千二百餘名大約以五名爲一間該營房二百二十餘間每間約銀四兩哨官房舍約起造二十餘間工料各加營房一倍每間約銀八兩以上通計用銀二千餘兩應於餉銀內動支【伏候聖裁】

一議澎湖路將之設越在海島以控制海防威臨夷寇較之沿海各將宜稍加體貌照例賜給敕書旗牌外念彭島孤懸羽書鄭重仍欽給關防印記一顆以重彈壓若標下員役中標守備一員左右翼總二員外再立中軍官一員旗牌官三員聽用官十員各員役錢糧概新增餉內造支非此不足以重將體威臨島夷也至于事權則尤宜節制於南路副將庶輕重相維內外呼應有臂指之勢無隔閡之虞矣【伏候聖裁】

一議屯田澎湖險島越在海外惟餽運一節向稱艱險聞此頗稱饒沃議者以爲開墾耕屯可佐軍需查彭地故沙礫鹹鹵四面平坦無高山以闌之颶颶搏射不堪種植惟中墩山南北及龍文港沙埔沙丘稍稱肥沃慮可得田二千餘畝但驅荷戈之衆轉而緣南畝勢必不能合無懸示聽官兵自行開墾所獲子粒一切不問俟成熟三年然後徐議起科沿海居民有願往者亦依此法行之此一議也又澎湖固漁藪也若招置沿海漁船聽其搭蓋漁蔡給與繇票行什一之稅以海爲田固海濱之長利莫非軍需之借資何必播植乃稱屯田哉此亦一議也【伏候聖裁】

一議築銃臺查得彭島浮于海上儘稱天塹其地平坦逶迤有類蛇勢岐港零嶼甚多其汪洋空闊可以穩泊巨艘惟媽宮暗澳澳口兩山對峙左爲風櫃仔右爲西安計水面相距止五百七十餘丈而案山鼎立其中最稱要害此夷向日據此以與我爭者也向爲夷之所必爭今爲吾之所必守合無於風櫃西安案山三處各築銃城一座今風櫃業有

四

舊址修之可用并西安案山新築二座約共費銀三百餘兩設有異色等船睥睨揚帆三處巨銃一齊俱發而岸上陸兵持滿橫槩以相犄角此萬全之策也外如赤嵌丁字門以北龍文蒔上以東澳小礁多又如鎮海港外淺內深夷舟皆不得進惟輪撥兵船寄泊哨邏而已【伏候聖裁】

一議用人大海之中人情憚於涉險頃剿除之役非賴大將飛渡斷難成功今各官功次見蒙查勘無容復贅矣惟是名色守備王夢熊名色把總葉大經拚命先登始終與夷對壘而居百凡調度多出夢熊心計此莫大之功也自大將班師之後獨留二官在彼與兵士臥起風濤之中略無內顧之私身既與海相習情又與兵相安若使他人代之則彭事復壞前功可惜相應即以王夢熊陸補彭湖遊擊或以守備管遊擊事俟三年之後海波不興仍加異擢庶人地相宜而於懋賞之典亦克當矣又查澎湖遊把總原屬欽依彭衝遊原係名色今既添設一標兵守備則以標備爲重而二翼副之合無以標兵守備改爲欽依即以葉大經補之而澎湖衝鋒改爲兩翼及遊擊下中軍皆作名色以便地方不時委用【伏候聖裁】

五

一議內地防禦宜嚴澎湖既復夷退既無可據之地計無復闌入內地自投網羅矣但吾綢繆之計不可不周夷人所恃堅舟若用大銃重四五千斤發彈十餘斤者擊之未有不破故夷望有銃城即揚帆遠去不敢相近則沿海堪泊大舟處所各築銃臺照夷式造大銃數十門分發防禦在在可稱金湯夷舟堅大剿滅之法非短兵可接小舟可及計惟火攻一策舊年中左已有明驗矣焚彼一舟須用火船十隻臨時處置斷難卒辦合無令各寨遊各備乾柴松楸藥桶等物夷來即將見駕兵船裝備火具到即焚之遞則本船仍舊可以防汛有急不苦無備無事不致浪費是策之最妙

者也有時夷人亦駕小艇劫掠商漁登岸侵擾民居有火船焚其大舟官兵復擊其小艇彼此策應夷已自顧不暇必不能肆無忌憚也泊舟之處既築臺列銃樵汲之地仍設伏伺擒但使常常戒嚴彼卽條來條去不過尋常海寇禦之耳寧復敢竊地嬰城釀無窮之害哉【伏候聖裁】等因又該本官題爲澎湖旣復海甸方清而夷倭交通尙伏近島謹陳用問方略以靖餘孽以永奠南陲事內稱【臣伏念頃者海上之役仰仗天威將吏同心共效于襄恢復信地荷蒙皇上稱制受俘傳之天下後世臣等與有榮施感戴無量顧區區功緒不足塞臣責萬一從此彌加策勵更矢捐糜固狗馬報主之衷所拳拳未已者况海外之殘寇尙存域內之微桑孔棘臣猶日夜寢處薪膽中未敢卽安也維茲閩邦去天遙遠前此軍興造次機事每難預聞小心未敢直吐今幸事平可從容盡言矣除臣條陳善後事宜列款具題外謹將先後軍中情形及今緊要機宜一再瀝肝于君父之前惟皇上垂聽焉】臣惟海上之患莫大乎倭功令之禁莫嚴於通倭蓋向者倭奴挾狙詐反覆久爲祖宗朝所厭棄嘉靖間爲禍東南甚烈閩人至今能言其慘毒之狀逮後關白作難益蒙神祖震怒與師討平申令沿海商民不得片帆下海私構於倭三十年來天語煌煌有如星日夫孰得而干之然而倭之耽漢財物怨我閉關未嘗一日忘中國也我卽嚴禁通倭之奸三尺非不凜然而方禁方生愈戢愈熾亦何嘗一日使漢人絕跡於倭奴之境哉此其過難言矣海上之民以海爲田大者爲商賈販於東西洋官爲給引軍國且半資之法之所不禁也而風颿一挂飄飄於滄沆無涯之界日域月韻任其所如吾烏知商艘之不之倭而之于別國也其次則捕魚舴艋村村戶戶不可以數計雖曰禁其雙桅巨艦編甲連坐不許出洋遠涉而東番諸島乃其從來採捕之所操之急則謂斷絕生路有挺而走險耳利之所在法有時窮卒且奈何聞閩越三吳之人住於倭島者不

七

知幾千百家與倭婚媾長子孫名曰唐市此數千百家之宗族姻讎潛與之通者蹤跡姓名實繁有徒不可按覈其往來之船名曰唐船大都載漢物以市於倭而結連萑苻出沒澤中官兵不得過而問焉卽兩汛戒嚴間有緝獲而徧地狡穴窮海鯨窟烏能盡人殲之使無噍類也夫我之防倭防通倭之奸已若是乎不易爲力矣而又益之以紅毛夷之難奸人羣而附之教倭助夷引夷附倭夷以所得接濟漢物盡數賄倭倭復以耽漢物之心盡力助夷而夷與倭及海中之寇合併以成負隅之勢我百方抽選僅得兵若干名彼一呼而鵠獍四集數每倍蓰我百方輓運糗糧莫繼惟苦不足彼因倭因盜翻見有餘是以踰年相持不能有加非去夷之難去倭與寇之難也臣于時雖勵衆以有進無退有死無二而不能不憂心於一彼一此萬一不利損威失重釀害不小幸及今鎮臣俞咨臯奉副將之命初莅師中卽密揭貽臣曰今倭夷連和奸盜黨附我孤軍渡彭賓主倒置利害判於斯須勝負殊難期必事急矣此兵法用間時矣臣間計將安出咨臯言泉州人李旦久在倭用事旦所親許心素今在繫誠質心素子使心素往諭旦立功贖罪旦爲我用夷勢孤可圖也臣初不敢信因進巡海道叅政孫國禎再四商確不宜執書生之見掣閫外之肘遂聽其所爲而倭船果稍稍引去寇盜皆烏散夷子立寡援及大兵甫臨棄城遁矣臣始服咨臯之識不在古名將下陳平之間楚李靖之間突厥先臣胡宗憲之間王直於倭率是道也臣前疏第緣前鎮臣謝弘儀所報者而敷奏焉咨臯此段苦心尙未叙入使上將伐謀之功隱而不彰臣之罪也近據諜者言紅夷消息尙泊數船於東番收拾餘燼將有事於呂宋夫呂宋我之屬國今商民乘春水解纜赴呂宋者甚衆遭于洋必無幸矣可虞者一東番倭寇之藪今雖暫異於夷久之啖夷利勢將復合小則劫洋大則要市浸假而更如前日滋蔓難圖可虞者二卽無論紅夷東番之寇率倚倭陸梁附

于夷固爲我患不附夷亦自能爲我患臣密問鎮臣若能使夷寇相殘我徐收漁人之利乎能使根荄盡除百年之內不患夷竝不患倭乎鎮臣曰唯唯向者行間之局政猶未已且將圖之惟是海上人多口不達用夷攻夷之指謂我爲生事於倭也謂借資於寇也非藉廟謀發縱嫌于自用儻有黨奸之人從旁出蜚語撓之惑亂視聽何以自白臣聞之且喜且歎夫人臣之擔荷疆事也將久安是計豈旦暮小康足愉快哉苟利社稷遑恤其他臣甚嘉鎮臣之意且念業有明效何可不使終竟其緒而畏懼人言遺患後來非計之得也謹會同福建巡按監察御史姚應嘉昧死上聞伏乞勅下該部覆議如果臣言不謬亟令鎮臣乘此機會益復廣行間諜俾得操縱如意不爲旁議所搖庶幾制倭夷于掌股之上貽閩海以百世之安而東南半壁悉有嘉賴矣等因天啓五年四月十一日俱奉聖旨該部知道欽此欽遵十五日通抄到部送司案呈到部爲照防海之難難於防陸以海蒞延袤受敵多也且大洋浩渺往來飄忽乘風駕汛莫知其時故信國經略以來所在設墩置戍皆以扼其登岸窮其入腹獨春月條風西帆最便於是爲出汛會哨之法以禦之海外而無奈玩敵已極蒙蔽日生出汛則儻安於淺渚會哨則影射于近島而百里之外大將不敢知偏裨偏裨不敢知兵卒兵卒安敢知番舶於是截商而刼擇土而居以恣其所爲直待塹築堅完屯聚滋蔓而始惕然報聞也今

【幸】紅夷

【本國被攻調兵回救閩中先後諸臣又密畫壯猷爲能恩威並用信詐兼行卒至】

盤據澎湖爲海上肘腋之

患撫臣克抒壯猷躬親調度爲能大張鏈伐之威討平鯨鯢之浪俘厥巨憝還我版章【蓋亦】誠惟聖主威靈師臣武力所致如其不

然而聚國族長子孫焉其作舟用火望遠之精倍於漂夷也漂夷方懾息避之可比擬哉且聞其俗好殺好刼好勝我已驅之虞其厚集而重來我已俘之更虞其深怒而思復宜乎撫臣之條議上請矣臣部通觀而深計之有必當與之

工作如築城於媽宮築銃臺於風櫃於西安於案山而官舍營房倉廩之無不備有必當分之信地如移泉南於永寧移南路於中左駐遊擊於澎湖駐守把於媽宮於暗澳於風櫃而蒔上龍文太武西嶼鎮海案山之無不顧有必當重之事權如澎湖則設遊擊南路則改副將中標則准欽依而勅書旗牌關防官役圍隨之無不悉以屯以漁各有要領處餉處費各有徵實增兵止於千餘請將止於二弁求之有方應之亦易而嚴守內地用火焚舟多制銃臺尤屬肯綮亟宜成造但今人語銃則佛郎機滅虜砲大將軍止矣語臺則望墩箭樓敵樓止矣并未肯合而用之也試語之以合用不憚憚於牆壁之易傾卽皇皇於苗頭之難準而此豈可以語銃可以語臺銃臺之用在於兩相得也撫臣身歷之是以心許之耳若果行此則銃有銃法臺有臺法頗足費大將之叅求處處濱海在在設防頗足費大將之修舉工作創興難於事精而費省道里遼遠難於令立而心齊頗足費大將之經畫務使主果可以待客逸果可以待勞將狡夷且聞風自遁不然而猶驚伏免窺結連島嶼我又及有餘力以掃榻側之臥夫則用間出奇悉惟關外既難預度亦何嫌疑海不揚波臣部且拭目觀矣既經具題前來相應酌議覆請合候命下將王夢熊量加守備職銜管理澎湖遊擊事務葉大經量加小把總職銜管理中標事務左右二翼把總并中軍聽用各官及增兵處餉移駐修建築臺製器屯漁嚴備等項事宜悉聽該撫逐款舉行至於勅書旗牌關防聽各衙門照例請給以重事權仍轉行一體遵奉施行緣係條陳澎湖善后事宜以固邊圉以垂永利澎湖既復海甸方清而夷倭交通尙伏近島謹陳用間方略以靖全孽以永奠南陲及奉欽依該部知道天啓五年四月十九日郎中方孔炤主事徐日久

兵部爲條陳澎湖善後事宜以固邊圉以垂永利事該本部題職方清吏司云云等因天啓五年四月二十三日太子

太保本部尙書趙等具題二十六日奉聖旨是欽此欽遵抄捧送司案呈到部擬合就行爲此一咨福建巡撫合咨前去煩照本部題奉欽依內事理一體欽遵查照施行一咨都察院合咨貴院煩爲轉行福建巡按御史照依本部題奉欽依內事理一體欽遵查照施行一咨禮工二部合咨貴部煩爲查照本部題奉欽依內事理一體欽遵查照例請給施行一咨戶部合咨貴部煩爲查照本部題奉欽依內事理一體欽遵查照施行一劄付王夢熊葉大經天啓五年五月初九日署司事郎中張杰